



ITALIAN B – STANDARD LEVEL – PAPER 1
ITALIEN B – NIVEAU MOYEN – ÉPREUVE 1
ITALIANO B – NIVEL MEDIO – PRUEBA 1

Tuesday 4 November 2003 (morning)

Mardi 4 novembre 2003 (matin)

Martes 4 de noviembre de 2003 (mañana)

1 h 30 m

TEXT BOOKLET – INSTRUCTIONS TO CANDIDATES

- Do not open this booklet until instructed to do so.
- This booklet contains all of the texts required for Paper 1 (Text handling).
- Answer the questions in the Question and Answer Booklet provided.

LIVRET DE TEXTES – INSTRUCTIONS DESTINÉES AUX CANDIDATS

- Ne pas ouvrir ce livret avant d'y être autorisé.
- Ce livret contient tous les textes nécessaires à l'épreuve 1 (Lecture interactive).
- Répondre à toutes les questions dans le livret de questions et réponses.

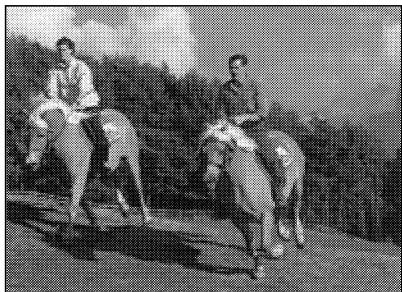
CUADERNO DE TEXTOS – INSTRUCCIONES PARA LOS ALUMNOS

- No abra este cuaderno hasta que se lo autoricen.
- Este cuaderno contiene todos los textos requeridos para la Prueba 1 (Manejo y comprensión de textos).
- Conteste todas las preguntas en el cuaderno de preguntas y respuestas.

TESTO A

ALTO ADIGE / SÜDTIROL – VARIETÀ CHE SEDUCE

RILASSATI. SEI IN ALTO ADIGE



In Alto Adige / Südtirol basta respirare per essere trasportati in un'atmosfera di assoluto relax: ad ampliare gli effetti benefici dell'aria fresca e sana contribuiscono le cure naturali esclusive di questa terra. Gli hotel wellness sono attrezzati per proporre trattamenti di bellezza e pacchetti-benessere per ogni esigenza: bagni di fieno o al pino, bagni nelle acque minerali, bagni ai fiori. Trattamenti mirati ed efficaci che garantiscono un risultato immediato: la mente si rilassa, il corpo ritrova una nuova armonia.

A TU PER TU CON LA NATURA

L'Alto Adige è questo: una varietà che seduce, l'armonioso accordo tra una natura incontaminata e una cultura che unisce passato e presente, in una fusione di lingue e costumi. Avete mai visto un maso di montagna, gustando prodotti naturali dopo averne seguito le fasi di lavorazione? O conosciuto le antiche cantine lungo la Strada del Vino che costeggia il suggestivo Lago di Caldaro? Sono esperienze imperdibili per chi decide di trascorrere qui le vacanze e non vuole rinunciare all'emozione delle escursioni. Del resto, l'Alto Adige è il luogo ideale per soddisfare le esigenze di tutti: da chi pratica sport a chi preferisce tranquille passeggiate con tutta la famiglia, le migliori occasioni per far scoprire ai bambini le meraviglie della natura. Qui i più piccoli possono infatti salire in groppa ai mansueti cavalli Avelignesi, e, perché no, cimentarsi in divertenti corsi di alpinismo, sotto l'occhio attento di esperte guide alpine.



TRA STORIA E LEGGENDA



[– X –] fascino [– 7 –] è impossibile sottrarsi: i castelli in Alto Adige sono testimoni di un glorioso passato e custodi di un vero e proprio patrimonio culturale. Torri isolate, fortilizi, manieri sbucano [– 8 –] i vigneti della valle dell'Adige e le rocce della Valle Isarco: è nella zona meridionale dell'Alto Adige che [– 9 –] infatti la massima concentrazione degli oltre 400 castelli presenti nella provincia. Irrinunciabile una visita a Castel Tirolo, testimonianza eccellente dell'architettura del Medioevo, nonché sede del Museo Provinciale di cultura e Storia Locale. All'imbocco della Val Sarentina, situato su uno spuntone, si erge il Castel Roncolo, che custodisce il ciclo di affreschi

[– 10 –] conservati del Medioevo; il Castel Mareccio, a due passi [– 11 –] centro storico di Bolzano, ospita periodicamente mostre e convegni e offre un'incantevole vista sul Catinaccio-Rosengarten.

TESTO B**WEBBIE, LA TOP MODEL TUTTA DIGITALE****PARAGRAFO ①**

È un super concentrato di bellezza femminile, l'incarnazione del fascino secondo i canoni di fine millennio: alta, gambe lunghissime, labbra carnose, capelli bruni e corti, con acconciatura simile a quella di Carrie Ann Moss, l'attrice del film "Matrix". Naturalmente, non un grammo di cellulite

5 intacca il suo corpo e i suoi vestiti calzano sempre a pennello. E se nel complesso il fisico ricorda la bambola Barbie, il viso non può non far pensare all'enigmatica attrice francese Isabelle Adjani. La sua professione? La ragazza in questione, che si chiama Webbie e sostiene di essere di nazionalità svedese, si guadagna da vivere facendo la modella, presso una 10 delle agenzie più note del pianeta. Offre ai suoi datori di lavoro vantaggi non trascurabili: non fa i capricci, non ha bisogno di tempo libero, non pretende una remunerazione da capogiro e soprattutto non invecchia. Perché Webbie è la prima "top" assolutamente virtuale.

PARAGRAFO ②

Un nuovo esempio di creatura femminile digitale, come già alcune ragazze giapponesi, nate qualche 15 anno prima di lei. La differenza è che Webbie è stata creata per iniziativa dell'agenzia presso cui "lavora", un'agenzia fondata a Parigi e con sedi in mezzo mondo. Una creazione dovuta non alla voglia di dimostrare le potenzialità delle tecnologie, ma, molto più concretamente, per avere alle proprie dipendenze una lavoratrice infaticabile e senza stipendio. Il suo creatore per darle la vita -in senso virtuale- ha impiegato due anni. Adesso, però sono gli agguerriti uomini-marketing dell'agenzia 20 per la quale Webbie "lavora" che si occupano di lanciarla per farla sfondare nel mondo della pubblicità: hanno istituito una speciale divisione, all'interno della società - la illusion y2k" con riferimento a y2k, il modo gergale per scrivere in inglese l'anno 2000 - tutta dedicata alle modelle digitali. A lei insomma e alle sue sorelline che sono in fase di elaborazione.

PARAGRAFO ③

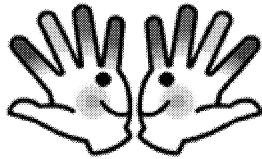
I vantaggi, anche per gli eventuali clienti che vogliono far ricorso a Webbie per la propria ditta, sono 25 non solo nel fatto che si tratta di una star arrendevole, lontana dagli scandali, droga e altre vicende del genere, ma anche nell'economicità: si suppone che per ingaggiarla si debba pagare meno rispetto alle "top" simbolo degli anni '90. Unico difetto: non si può farla sfilare in passerella. Malgrado questa limitazione, le previsioni da parte di chi la sta lanciando sono ottimistiche: "Le supermodelle virtuali saranno usate almeno quanto quelle reali" ha dichiarato Riccardo Bellino, dell'agenzia di Webbie.

PARAGRAFO ④

30 E chissà che - come è toccato alla più illustre eroina virtuale, la Lara Croft del videogioco Tomb Raider - prima o poi anche Webbie faccia il salto sul grande schermo, interpretata -scherzi del destino- da un'attrice in carne ed ossa. Se ciò accadrà, significherà che davvero la supermodella virtuale avrà raggiunto una fama planetaria. Non resta allora che farle gli auguri per un radioso avvenire all'insegna del successo. Con un'unica perplessità: a Webbie manca forse qualche piccolo "segno particolare", un 35 difettuccio che spesso ha contribuito a rendere la bellezza più intrigante, più unica. Come il neo sul labbro di Cindy Crawford, ad esempio, o le gambe un po'arcuate di Marilyn.

TESTO C

IL VOLONTARIATO: UNA PROPOSTA



- ❶ Da alcuni anni a Torino si svolge la Tre Giorni del Volontariato, una manifestazione di dibattiti, spettacoli, video, mostre, banchetti, esposizioni, incontri, per avvicinare ai valori e alla pratica del volontariato.
- ❷ In un fine settimana, con un fitto programma, i cittadini possono incontrare le associazioni, le loro attività, le loro idee e le loro proposte, ma anche e soprattutto i volontari. È un grande momento di incoraggiamento a fare volontariato in forma organizzata e finalizzata, un momento anche di riflessione pubblica tra le associazioni, sui valori e il senso del volontariato, con il contributo di ospiti e di osservatori attenti. Da questa iniziativa sono nate occasioni che hanno aiutato a maturare molte persone e a impegnarsi in uno dei tanti settori del volontariato.
- ❸ La Tre Giorni pubblica è anche una Guida ragionata dal titolo "Volontariato Volontariati" (450 schede e 1000 indirizzi). Serve a chi vuole prestare volontariato e cerca una collocazione rispondente anche alle sue propensioni. Non solo indirizzi, ma la radiografia di molte delle associazioni di tutto il Piemonte, con una scheda dove vengono spiegate le finalità, le attività, gli obiettivi, i numeri e anche la voce "per i nuovi volontari". Mette in evidenza quali persone cercano le associazioni, con quali caratteristiche, età, capacità, quali occasioni di formazione forniscono.
- ❹ Ogni anno accompagna l'iniziativa anche una originale Caccia al Tesoro, rivolta in particolare ai giovani e agli studenti. È una caccia al tesoro che nel suo percorso permette però anche l'incontro e la conoscenza diretta del volontariato, con visita alle associazioni.
- ❺ Insomma, secondo i propri interessi e le proprie attitudini e capacità è possibile sviluppare il proprio impegno in settori diversi: dai servizi alle persone, alle attività culturali e di valorizzazione e difesa dei beni ambientali, al rispetto e alla cura dell'ambiente e della natura, all'educazione alla mondialità.

Tre Giorni
DEL VOLONTARIATO
DELLA SOLIDARIETÀ
DELLA CITTADINANZA